

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **104 (1986)**

Heft 46

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 67,-, halbj. Fr. 40,-, Ausland Fr. 85,- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 64 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 67,-, un semestre fr. 40,-, étranger fr. 85,- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 64 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 46 - 717

Bern, Dienstag, 25. Februar 1986
 Berne, mardi, 25 février 1986

104. Jahrgang
 104e année

No 46 - 25. 2. 1986

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt,
 Basel-Landschaft, Appenzel A.Rh., Appenzel I.Rh., St. Gallen,
 Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Anderer gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre
 pubblicazioni legali

Register der schweizerischen Seeschiffe.

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf.

Bénéfice d'inventaire.

Requête société Lador SA.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce -
 Marchi di fabbrica e di commercio 343311-343320

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Offizielle Sortenliste für Feldgewächse 1986 - Liste officielle des variétés
 pour les espèces de grande culture 1986.

Zusatzprotokolle mit den EG bezüglich Spanien und Portugal - Protocoles
 additionnels avec les CE au sujet de l'Espagne et du Portugal.

Löschung eines Grosslisten im Register der Steuerpflichtigen und Widerruf
 von Grosslistenklärungen.

Bauausschreibung.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

12. Februar 1986
 René Gerber AG, in L y s s, Betrieb einer Werkstatt für feinmechanische
 Arbeiten, den Bau von Werkzeugen und Maschinen aller Art usw.
 (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1984, S. 486). Stefan Gerber wohnt nun in
 3055 Suberg.

12. Februar 1986
 Rolf Lauener, in L y s s, Einzelfirma, Betrieb des Restaurants Schüt-
 zen (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1026). Die Firma wird infolge
 Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. Februar 1986
 Pferdeversicherungsgenossenschaft Kallnach, in K a l l n a c h (SHAB
 Nr. 22 vom 27. 1. 1977). Gottlieb Köhli-Köhli ist aus dem Vorstand
 ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Sekretär ist
 Hans-Peter Köhli-Gugger, von und in Kallnach, bisher Beisitzer; er
 zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Aarwangen

13. Februar 1986
 Wyss und Spada AG, in L a n g e n t h a l, Glasmontage und Holz-
 bearbeitung usw. (SHAB Nr. 87 vom 17. 4. 1985, S. 1455). Gemäss
 öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversamm-
 lung vom 7. Februar 1986 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert.
 Die Firma lautet nun: Wyss & Aeschbach AG. Weitere publika-
 tionspflichtige Tatsachen werden durch die Revision nicht betroffen.
 Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Peter Aeschbach, von Leut-
 wil, in Niederönz; er führt Einzelunterschrift.

Büro Bern

13. Februar 1986
 Immobiliäre Karelia SA, bisher in L u g a n o (SHAB Nr. 201 vom
 30. 8. 1983, S. 3021). Die Generalversammlung vom 29. Januar 1986
 hat den Sitz nach B e r n verlegt, die Firma geändert in Treucon Depot-
 Rent AG und die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Anla-
 gerung, Vermögens- und Depotverwaltungen für Dritte, Finanz-
 und Treuhandgeschäfte aller Art. Sie kann sich an Unternehmungen
 beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, überbauen, verkaufen und
 verwalten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. August 1983.
 Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in
 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an
 die Aktionäre erfolgen im SHAB, dem Publikationsorgan, oder, sofern
 sie alle bekannt sind, schriftlich. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus
 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Peter Honegger,
 von Wald ZH, in Gümlihen, Gemeinde Muri bei Bern (neu); er führt
 Einzelunterschrift. Anna Giorgetti ist aus dem VR ausgeschieden; ihre
 Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomizil: Justingerweg 16, Büro
 von Peter Honegger, Fürsprecher.

13. Februar 1986
 Frutiger Söhne AG Ingenieure und Baunternehmung, Z w e i g n i e-
 d e r l a s s u n g in B e r n (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1985, S. 2827),
 mit Hauptsitz in Thun. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu:
 Dr. Edgar Plüss, von Murgenthal, in Zug.

13. Februar 1986
 Lavorex M. Fischlewitz, in B e r n, Karriere- und Personalberatung
 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1986, S. 267). Die Firma wird geändert in
 Lavorex Engineering M. Fischlewitz. Die Geschäftsnatur wird ergänzt
 mit: Planung und Ausführung von Montage in Stahl- und Metall-
 baueckern; Revisionen von Kernkraftwerken.

13. Februar 1986
 Gerber Hoch- u. Tiefbau, in Z o l l i k o f e n. Inhaber der Firma ist
 Hans-Ulrich Gerber, von Langnau im Emmental, in Zollikofen. Hoch-
 und Tiefbaunternehmung. Lüfterweg 7.

13. Februar 1986
 Lang Druck AG, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z (SHAB Nr. 98 vom
 28. 4. 1980, S. 1398). Walter Jäger ist aus dem VR (Verwaltungsrat)
 ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Dem VR gehört ohne
 Zeichnungsberechtigung neu an: Max Pauli, von Achenstorf, in Ittli-
 gen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Ueli Gutknecht, von und
 in Ried bei Kerzers.

13. Februar 1986
 Petrola Handels AG, in B e r n, Erdölprodukte usw. (SHAB Nr. 206
 vom 5. 9. 1985, S. 3406). Jean-Pierre Keller, Präsident, ist aus dem VR
 (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er bleibt aber Direktor und führt
 weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident des VR ist
 Dr. Emil Vogt; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Februar 1986
 Schweiz. Serum- & Impfstoffinstitut und Institut zur Erforschung der Infek-
 tionskrankheiten, in B e r n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom
 23. 5. 1984, S. 1874). Die Prokura von René Walser ist erloschen. Kol-
 lektivprokura zu zweien führen neu: Walter Bühlmann, von Gross-
 höchstetten, in Bern, und Dr. Laurenz Grünenfelder, von Wangs,
 Gemeinde Vilters, in Bremgarten bei Bern.

13. Februar 1986
 Ed. Wälti & Co. AG, in B e r n, Malergeschäft usw. (SHAB Nr. 67 vom
 21. 3. 1983, S. 935). Ernesto Degiorgi ist aus dem VR (Verwaltungsrat)
 ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört mit
 Einzelunterschrift neu an: Kurt Kiener, von Belp, in Bern.

13. Februar 1986
 Frau J. Wiedmer, in Gümlihen, Gemeinde Muri bei Bern,
 Kolonialwaren usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1955, S. 2682). Die
 Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. Februar 1986
 Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g
 in B e r n, Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1985,
 S. 3187), mit Hauptsitz in Genf. Rudolf Peter Schilt führt seine Kol-
 lektivunterschrift zu zweien nun als stellvertretender Direktor (bisher
 Subdirektor).

13. Februar 1986
 Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft,
 Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in B e r n (SHAB Nr. 33 vom
 10. 2. 1986, S. 503), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu
 zweien, jedoch nicht mit einem anderen Prokuristen, führt neu:
 Roland Wild, von Wattwil, in Langnau am Albis.

13. Februar 1986

Jacobs Suchard Export AG, in B e r n, Lebensmittel usw.
 (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1985, S. 335). Kollektivprokura zu zweien
 führt neu: Maria Victoria Navratil-Sevilla, philippinische Staatsange-
 hörige, in Wohlen bei Bern.

13. Februar 1986

Infobit AG, in B e r n, elektronische Geräte usw. (SHAB Nr. 120 vom
 24. 5. 1984, S. 1886). Die Generalversammlung vom 19. Dezember
 1985 hat das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht
 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden
 entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun
 Fr. 150 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 500. Vom Erhö-
 hungsbetrag sind Fr. 39 000 durch Verrechnung liberiert. Die Unter-
 schrift von Hugo Schneeberger, der Mitglied des VR (Verwaltungs-
 rates) bleibt, ist erloschen. Dem VR gehört ohne Zeichnungsberechtig-
 ung neu an: Johann Mürner, von Reichenbach im Kandertal, in Bern.

13. Februar 1986

Intertron AG, in B e r n, elektronische Anzeigesysteme usw.
 (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2338). Die Generalversammlung
 vom 19. Dezember 1985 hat das Grundkapital von Fr. 140 000 auf
 Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 500,
 die durch Verrechnung voll liberiert sind. Die Statuten wurden ent-
 sprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun
 Fr. 200 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500.

13. Februar 1986

Schneider Dämmtechnik AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in B e r n
 (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1985, S. 1815), mit Hauptsitz in Winter-
 thur. Die Prokura von Alfred Müller ist erloschen.

13. Februar 1986

Genossenschaft Waldriedpark, in M u r i b e i B e r n. Mit Statuten
 vom 26. Oktober 1985 besteht unter dieser Firma eine Genossenschaft.
 Sie bezweckt: Erstellung von komfortablen Einfamilienhäusern oder
 entsprechenden Wohnheiten im Park der Liegenschaft Waldried in
 Muri bei Bern zur Förderung der wirtschaftlichen Interessen der
 Genossenschaftler und in gemeinsamer Selbsthilfe unter Ausschluss
 jeder spekulativen Absicht. Die Genossenschaft verfolgt dabei den
 Zweck der Eigentumsförderung im Sinne des eidgenössischen Wohn-
 bau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) am entsprechenden
 kantonalen oder kommunalen Erlasse. Sie kann Grundstücke erwerben
 und veräußern sowie Häuser bauen, erwerben, verwalten, vermieten
 und verkaufen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 und Fr. 5000 aus-
 gegeben. Die Genossenschaft beabsichtigt, das Grundstück Nr. 3075
 in der Gemeinde Muri bei Bern zu einem jährlichen Baurechtszins von
 nicht mehr als Fr. 60 000 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeiten
 der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Jede
 persönliche Haftung der Genossenschaftler ist ausgeschlossen. Publi-
 kationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 oder mehr
 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Alexander Willi, von Kriens und
 Aesch LU, in Kriens, Präsident; Christian Oesch, von Oberlangenegg,
 in Muri bei Bern, Vizepräsident; Urs Willi, von St. Gallen, in Jaberg,
 Kassier, und Dr. Felicitas Einsele, von Lutzenberg, in Liestal,
 Aktuarin. Präsident oder Vizepräsident führt Kollektivunterschrift
 mit Kassier oder Aktuarin. Geschäftsdomizil: Elfenastrasse 27, bei
 Peter Batt.

13. Februar 1986

Bernhard Tschumi Treuhand, in B e r n (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1985,
 S. 1669). Neue Geschäftsnatur: Ausübung von Buchführungs-, Revi-
 sions- und Treuhandmandaten; Steuer- und Betriebsberatung; Ver-
 mögensverwaltung und Expertentätigkeit; Immobilien-treuhand.

13. Februar 1986

Zent AG, in B e r n, Eisengießerei usw., durch Konkurs aufgelöst
 (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1974, S. 2530). Nachdem das Konkursver-
 fahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen
 gelöscht.

Büro Biel

13. Februar 1986
 Biella-Neher AG, in B i e l, Betrieb einer Buchdruckerei, Linieranstalt
 und Buchbinderei, Fabrikation und Verkauf von Büromaterialien
 usw. (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1983, S. 2438). Paul Neher, Vizeprä-
 sident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) zurückgetreten; seine Unter-
 schrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident des VR ist Dr. Hans Ith; er
 bleibt Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.
 Die Prokura von Josef Reinhardt ist erloschen. Hans Jürg Moser, Pro-
 kurist, wohnt nun in Orund.

Büro Interlaken

4. Februar 1986
 Marketing Wetzel, in B r i e n z. Inhaber der Firma ist René Wetzel,
 von Klingnau, in Brienz BE. Kreative Beratung und aktive Mitarbeit
 in den Bereichen Marketing, Werbung, Public Relations, Mitarbeiter-
 schulung und Personalselektion. Hauptstrasse 96, 3855 Brienz BE.

12. Februar 1986
Basellandschaftliche Hypothekbank, Zweiganstalt Basel, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 286). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Prokura Christoph Dieler erloschen. Prokura zu zweien neu: Roger Harnsberger, von Basel und Trachselwald, in Basel.

12. Februar 1986
Motax GmbH, in Basel, Motoaccessoires usw. (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1985, S. 2169). Statutenänderung: 11. 2. 1986. Aus Gesellschaft ausgeschieden; Serag Holding AG Basel. Ihre Stammeinlage von Fr. 41 000 ist an den bisherigen Gesellschafter Raoul M. Keller übergegangen, dessen Stammeinlage nun Fr. 49 000 beträgt.

12. Februar 1986
Arba Transport AG, in Basel, Walkweg 45, Aktiengesellschaft (Neuintragung). Statuten: 11. 2. 1986. Zweck: Transporte aller Art, insbesondere Mulden- und Abfalltransporte. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Rechte an solchen erwerben und veräußern sowie Beteiligungen erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Markus Rieder, von Walterswil BE, in Münchenstein, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura: Ursula Rieder, von Walterswil BE, in Münchenstein.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

10. Februar 1986
Max von Rohr AG, in MuttENZ, elektrische, elektronische, pneumatische Apparate usw. (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1985, S. 4722). Prokura zu zweien neu: Ernst Krapf, von Ried, in Pfeffingen; Ole Rasmussen, dänischer Staatsangehöriger, in Reinach BL; Georges Stoetter, französischer Staatsangehöriger, in Bottmingen, und Ernst Vogler, von Basel, in Reinach BL.

13. Februar 1986
Biedert Treuhand, bisher in Lausen (SHAB Nr. 184 vom 12. 8. 1981, S. 2590). Sitz der Einzelirma neu: Oberdorf BL, Drosselweg 5, wo der Firmainhaber nun auch wohnt.

13. Februar 1986
Bimo Print AG, in Binningen, Betrieb von Druckereien (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1982, S. 1344). Einzelprokura neu: Gerhard Heim, von Laufenburg, in Oberwil BL.

13. Februar 1986
BDW Produktion AG, in MuttENZ, Hofackerstrasse 71, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 12. Februar 1986. Zweck: Herstellung von Batterien und Ladegeräten sowie ähnlichen Artikeln. Grundkapital: Fr. 500 000, wovon Fr. 20 000 liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Unterschrift zu zweien an: Marc Wüthrich, von Basel und Trub, in Münchenstein, Präsident, und Leonardo De Paoli, von Basel, in MuttENZ.

13. Februar 1986
Payless AG, in MuttENZ, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1976, S. 2969). Prokura zu zweien neu: Marcel Braun-Wackerlin, von Berg SG, in Arlesheim.

13. Februar 1986
Rohner Holding AG, in Pratteln, Beteiligungen (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985, S. 2476). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Walter Rohner-Stutz; Unterschrift gelöscht.

13. Februar 1986
Hasena-Holzwerk AG, in Läuelfingen (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1985, S. 2920). Prokura zu zweien neu: Henning Fischer, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D).

13. Februar 1986
Agefa Aktiengesellschaft für Aufbereitungstechnologie, in Zünzgen (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1357). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Urs Christian von Sury, Vizepräsident; Unterschrift erloschen.

Appenzel A. Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

13. Februar 1986
Huber & Suhner AG Kabel-, Kautschuk-, Kunststoffwerke, Zweigniederlassung in Herisau (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1985, S. 2565), mit Hauptsitz in Herisau. Die Kollektivprokura von Dr. Bruno Deluigi ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Schwarz, von Volketswil, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald.

13. Februar 1986
Eisenlohr Cyril, in Herisau, Geschenkartikel usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1985, S. 293). Diese Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gelöscht.

13. Februar 1986
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Herisau (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1985, S. 4297). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Kollektivprokura von Jörg Zürcher ist erloschen. Kollektivprokura wurde erteilt an Hans-riedi Laich, von Gais, in Trogen.

Appenzel I. Rh. - Appenzel Rh.-Int. - Appenzello Interno

13. Februar 1986
Martha Neff-Villiger, in Appenzel, Handel mit Milch und Milchprodukten (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1962, S. 2155). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

13. Februar 1986
Anna-Maria Neff, in Appenzel. Inhaberin dieser Firma ist Anna-Maria Neff, von und in Appenzel. Handel mit Molkeerzeugnissen und Lebensmitteln. Jakob-Signerstrasse 1, 9050 Appenzel.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

12. Februar 1986
Econa Verwaltungs AG, Rapperswil, in Rapperswil (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1982, S. 3056). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat und als Präsident gewählt Willy Egli, von Schänis, in Jona.

12. Februar 1986
Hubacher System AG, in St. Gallen, Heizungs-, Lüftungs- und Klimasysteme usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1985, S. 63). Erwin Lehner, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Arthur Eberle wurde zum Geschäftsführer ernannt; er führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

12. Februar 1986
Benninger AG, in Uzwill, Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1985, S. 2598). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Gerhard Koslowski, deutscher Staatsangehöriger, in Uzwill, und Flurin Valentin, von Sent, in Oberuzwil.

12. Februar 1986
Giovanni Tomasini AG, in St. Gallen, keramische Plattenbeläge usw. (SHAB Nr. 259 vom 6. 11. 1985, S. 4175). Giovanni Tomasini, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR und als Präsident gewählt: Madeleine Mohler, von Thürmen, in Stein.

12. Februar 1986
Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1985, S. 1672). mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Roland Wild, von Wattwil, in Langnau am Albis. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.

12. Februar 1986
Goldphila S.A., in St. Gallen, An- und Verkauf von sowie Handel mit Briefmarken usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1985, S. 1109). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes St. Gallen vom 17. Januar 1986 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

12. Februar 1986
Schattwiesengarage Hans Bösch, in Oberuzwil (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981, S. 3605). Einzelunterschrift wurde erteilt an Magdalena Bösch, von Nesslau, in Oberuzwil.

12. Februar 1986
Restaurant Schössli Josef Heggli, in St. Gallen (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1984, S. 3196). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes St. Gallen vom 27. Januar 1986 wurde über den Firmainhaber der Konkurs eröffnet.

12. Februar 1986
Rolf Brunner, in Degersheim. Inhaber der Firma ist Rolf Brunner, von Hemberg, in Degersheim. Viehhandel. Schöllien, 9113 Degersheim.

12. Februar 1986
Hans Hagemann Schloss-Taxi, in Buchs. Inhaber der Firma ist Hans Hagemann, von Sevelen, in Buchs SG. Taxiunternehmen. Altendordstrasse 34, 9470 Buchs SG.

12. Februar 1986
Meba Rupert Meier, in Bazenheid, Gemeinde Kir chberg. Inhaber der Firma ist Rupert Meier, von Buchs LU, in Wil SG. Mähmeserfabrik, Werkzeugbau, Gesenkschmiede. Wilerstrasse 69, 9602 Bazenheid.

12. Februar 1986
Garage Wäspi, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Hans Rudolf Wäspi, von Krinau, in St. Gallen. Autoreparaturwerkstätte, Auto-splengerei. Langgasse 4, 9008 St. Gallen.

12. Februar 1986
August Sieber-Tanner, Scherleret, in Widnau (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1983, S. 1077). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

12. Februar 1986
Peter Kübele, in St. Gallen, Glasmalerei und Kunstglaserie (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1970, S. 1585). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die Firma «Peter Kübele Articum AG Glasmalerei und Kunstglaserie», in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald.

12. Februar 1986
Articum AG, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, Fabrikation und Vertrieb von Wappenscheiben usw. (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1982, S. 3268). An der Generalversammlung vom 12. Februar 1986 wurde die Firma geändert in Peter Kübele Articum AG Glasmalerei und Kunstglaserie und die Statuten entsprechend revidiert. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelirma «Peter Kübele», in St. Gallen. Das einzige Verwaltungsratsmitglied, Peter Kübele, wohnt nun in Herisau. Weiteres Geschäftslokal: Unterer Graben 55, 9000 St. Gallen.

13. Februar 1986
Aebifol AG, in Sennwald, Kunststoffolien usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2281). Dr. Albert Egli, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. Februar 1986
Siedlungsgenossenschaft Oberhofstetten-Hanerwald, in St. Gallen (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1980, S. 3877). Peter Pfister, Hans Studer und Carl Heeb, Kassier, sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in die Verwaltung gewählt: Peter Stadelmann, von Schüpfheim; Rosmarie Läubli-Strickler, von Zetzwil, und Elmar Maier, von Münchwilien, alle drei in St. Gallen. Neue Geschäftsadresse: Hafnerwaldstrasse 26, 9012 St. Gallen.

13. Februar 1986
Revisa Treuhand AG, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1986, S. 135), mit Hauptsitz in Zug. Edwin Geiger, nun in Thal, ist neu Vizepräsident und führt anstelle der Prokura Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde neu erteilt an Beat Hattenschwiler, von Gossau SG, in St. Gallen.

13. Februar 1986
Conrad Nef AG, in Au, Herren- und Damenwäsche usw. (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1970, S. 2862). Josef Schenker-Fürst ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

13. Februar 1986
Wagner International AG, in Altstätten, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4061). Die Unterschriften von Udo Schulz-Mahlendorf und Dr. Wolfgang Trautwein, beide Direktoren, sind erloschen.

13. Februar 1986
Emmental A.G., Exportgesellschaft für Schweizerkäse, Zweigniederlassung in Gossau (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1985, S. 156). mit Hauptsitz in Zollikofen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Willy Schoch, von Herisau, in Bolligen, Vizedirektor, und Bruno Mäder, von Ried bei Kerzers, in Münchenbuchsee.

13. Februar 1986
Profolia Sennwald AG, in Sennwald, Büroartikel und verwandte Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1985, S. 4461). Dr. Albert Egli, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. Februar 1986
Damag Gebr. Bregenzer, in St. Gallen, Maurergeschäft usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1983, S. 4341). Die Geschäftsnatur lautet nun: Maurergeschäft, Chemiefeldbau, Plattenbeläge.

13. Februar 1986
Restaurant Krone, Burgerau, Maria Lutz, in Buchs. Inhaberin der Firma ist Maria Lutz, von Rheineck, in Buchs SG. Restaurationsbetrieb. Erbweg 1, 9470 Buchs SG.

13. Februar 1986
Rest. Kreuz Jeannette Matter, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist stillschweigender Zustimmung des Ehemannes Jeannette Matter, von Baden und Kolliken, in Walde, Gemeinde St. Gallenkappel. Restaurationsbetrieb. 8727 Walde.

13. Februar 1986
Dresstex Engeli, in Rheineck. Inhaberin der Firma ist Berta Engeli, von Münchwilen, in Rheineck. Handel mit und Fabrikation von Damen- und Herrenoberbekleidung. Im Monplaisir 4, 9424 Rheineck.

13. Februar 1986
Gubser Treuhand, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist Jürg Gubser, von Quarten, in Jona. Treuhandbüro. Zürcherstrasse 9, 8640 Rapperswil.

13. Februar 1986
Hugo Bühler, Gerüstbau, in Weesen. Inhaber der Firma ist Hugo Bühler, von und in Weesen. Gerüstbau. Spittel, 8872 Weesen.

13. Februar 1986
Kurt Fedier, Hotel Flumserhof, in Flums. Inhaber der Firma ist Kurt Fedier, von Seedorf UR, in Flums. Betrieb des Hotels Flumserhof. Kirchstrasse, 8890 Flums. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57 Abs. 4 HRG.V.)

13. Februar 1986
Josef Neff Kiosk beim Bahnhofplatz, in Degersheim. Inhaber der Firma ist Josef Neff-Schärer, von Appenzel, in Degersheim. Kiosk (Schokoladen, Raucherwaren, Zeitschriften). Beim Bahnhofplatz, 9113 Degersheim.

13. Februar 1986
Aquanaut U. H. Dillier Verlag, in Wil, Herausgabe der Zeitschrift Aquanaut, Zeitschriftenverlag (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1984, S. 2597). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Dillier & Co.», in Wil SG.

13. Februar 1986
Beat Sutter, Bauunternehmung, in Staad, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 147 vom 26. 6. 1980, S. 2176). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

13. Februar 1986
Rupf Mech. Reparaturwerkstätte, in Flums (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1984, S. 3992). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

13. Februar 1986
Hofstetter AG, St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. Februar 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Pelzen und Leder aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andere Unternehmen beteiligen und Immobilien erwerben, verwalten oder veräußern. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Februar 1986 und Detailverzeichnis ein Warenlager zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Johann Hofstetter-Reichmuth, Präsident, mit Einzelunterschrift; Maria Hofstetter-Reichmuth, Vizepräsidentin; Johann Hofstetter und Peter Hofstetter, letztere drei mit Kollektivunterschrift zu zweien, alle vier von Degersheim, in Flawil. Geschäftsadresse: Neugasse 53, 9000 St. Gallen.

13. Februar 1986
Gottlieb Stieger, in Balgach, Warentransporte, Handel mit festen und flüssigen Brennstoffen (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1977, S. 1544). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Stieger Transport AG», in Balgach.

13. Februar 1986
Stieger Transport AG, in Balgach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. Februar 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Sachtransporte aller Art sowie Handel mit Brennstoffen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und verkaufen sowie sich an andere Unternehmen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. Januar 1986 und Übernahmabilanz per 31. Dezember 1985 von der bisherigen Einzelirma «Gottlieb Stieger», in Balgach, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 711 648,80 und Passiven von Fr. 575 696,70, zum Preise von Fr. 135 952,10, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Gottlieb Stieger, von Oberriet SG, in Balgach. Geschäftsadresse: Rietstrasse 1, 9436 Balgach.

Graubünden - Grisons - Grigions

12. Februar 1986
Familia Beretta SA, in Samedan, Verwaltung der «Chesa Steim» usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1984, S. 2477). Lorenzo G. Beretta, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die nun einzige Verwaltungsratsmitglied Emma Beretta-Bittmann zeichnet neu einzeln.

12. Februar 1986
Wieser & Sechi, in Davos. Architekturbüro (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1984, S. 1838). Der Gesellschafter Carlo Lorenzo Sechi ist ausgeschieden. Neue Gesellschafterin ist Silvia Wieser, von Oberehrendingen, in Davos. Neuer Firmenname: Albert Wieser & Co.

12. Februar 1986
Treuver AG Klosters, in Klosters-Serneus, Treuhandtätigkeit usw. (SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1985, S. 4377). Fritz Stöckli ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Kurt Schryber, von Adligenswil, in Steinhausen.

12. Februar 1986
Stema Elektronik, Stephan Martin, in Chur. Inhaber der Firma ist Stephan Martin, von Ormalingen, in Chur, minderjährig, unter der elterlichen Gewalt seines Vaters Paul Martin, von Ormalingen, in Chur. Die Firma wird vertreten durch die Unterschrift des gesetzlichen Vertreters. Reparaturwerkstätte für elektronische Geräte. Adresse: Kurfirstrasse 18, 7000 Chur.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 11 500.-, vom 20. August 1919, Beleg Nr. I/1341, zugunsten von Hedwig Bill-Keller, Kirchberg, lastend in der 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Rüdliggen-Alchenfuh, Grundbuchblatt Nr. 223 und 224, Maximalzinsfuß 6%.
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt II, von Burgdorf, vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (312)
3400 Burgdorf, den 20. Februar 1986 Der Gerichtspräsident II:
Righetti

Vermisst wird der Eigentümerschuldbrief im Betrag von Fr. 2000.-, 6%, vom 15. Mai 1930, Beleg Nr. I/2957, zugunsten Hans Iseli sen., 1898, von Jegenstorf, Rentner, Jurablickstrasse 18, Spiegel bei Bern.
Der unbekannte Titelinhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Auskündigung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, beim Richteramt Fraubrunnen, vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (311)
3312 Fraubrunnen, den 20. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Hubler

Es werden vermisst:

1. Schuldbrief Fr. 1000.-, vom 21. Januar 1949, I/9206 im 1. Rang, zugunsten Frau Lucie Gartner-Hari, Hausfrau in Gstaad, haftend auf Grundbuchblatt Nr. 258, im Grundbuch von Kandersteg.
2. Schuldbrief Fr. 5000.- vom 28. 10. 1953, III/ 671 im 1. Rang
Schuldbrief Fr. 5000.- vom 30. 6. 1956, III/ 708 im 2. Rang
Schuldbrief Fr. 2000.- vom 9. 3. 1957, III/1257 im 3. Rang
Schuldbrief Fr. 2000.- vom 8. 9. 1959, III/3533 im 4. Rang
Schuldbrief Fr. 5000.- vom 30. 9. 1960, III/4101 im 5. Rang
Schuldbrief Fr. 7000.- vom 30. 10. 1963, III/5782 im 6. Rang
zugunsten der Erbschaft Ida Spicher-Roschi, Kanderbrück, haftend auf Grundbuchblatt Nr. 2369, von Frutigen.
Die unbekannt Inhaber dieser Schuldbriefe werden hiermit aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (300)
3714 Frutigen, den 17. Februar 1986 Der Gerichtspräsident:
Schär

Es werden vermisst:

Inhaberschuldbrief für Fr. 30 000.-, dat. 6. Dezember 1974, Nr. 2163, haftend auf Kant. Nr. 15, Filzbach.
Gläubiger: der Inhaber.
Schuldner: Heiner Schärer, 1943, Kaufmann, von Horgen ZH, in Näfels.
Die Schuld besteht nach wie vor zu Recht.
Inhaberschuldbrief für Fr. 3 000.-, dat. 13. Juni 1951, Nr. 296, haftend auf Eidg. Nr. 195, Netstal.
Gläubiger: der Inhaber.
Schuldner: Erben von Stocker Heinrich, 1921, von Schönenberg, in Netstal, sel. nämlich:
Maria Stocker-Kälin, 1920, Wwe., von Netstal und Schönenberg ZH, in Netstal, Kreuzbühlstrasse 22,
Heidi Bertini-Stocker, 1946, Ehefrau des Johann, von Rapperswil, in Jona, Meierhofstrasse 21,
Margrit Gwerder-Stocker, 1948, Ehefrau des Josef Alois, von Muotthal, in Ebikon, Sagenstrasse 43,
zu Gesamtgut (Miterben).
Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.
Inhaberschuldbrief für Fr. 10 000.-, dat. 20. Mai 1961, Nr. 603, haftend auf Kant. Nr. 65, Rüti.
Gläubiger: der Inhaber.
Schuldner: Franz Gisler-Maddaloni, 1926, Maurer, von Spirigen, in Rüti, beim Bahnhof.
Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.
Namenschuldbrief für Fr. 5000.-, dat. 31. Januar 1931, Nr. 104, haftend auf Eidg. Nr. 1007, Ennenda.
Gläubiger: Frau Babette Luchsinger-Jenny, Wwe., in Mollis.
Schuldner: Hans Möschler-Trümpy, 1927, und Agathe Möschler-Trümpy, 1931, Ehefrau des Hans, beide von Orpund BE, in Glarus, zu Gesamtgut (einfache Gesellschaft).
Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.
Inhaberschuldbrief für Fr. 11 000.-, dat. 7. Juli 1938, Nr. 675, haftend auf Eidg. Nr. 887, Netstal.
Gläubiger: der Inhaber.
Schuldner: Herta Luchsinger-Leuzinger, 1926, Ehefrau des Heinrich, von Schwanden, in Zug.
Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.
Inhaberschuldbrief für Fr. 24 000.-, dat. 20. September 1954, Nr. 1323, haftend auf Kant. Nr. 293, Diesbach.
Gläubiger: der Inhaber.
Schuldner: Eugen Hauser-Wetstein, 1941, Primarlehrer, von Näfels, in Hinwil, Nr. 12.
Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.
Jedermann, der über diese Titel Auskunft geben kann oder Anspruch darauf erheben will, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Richter innert Jahresfrist von heute an Anzeige zu machen, oder ihm die allfällig zum Vorschein gekommenen Titel einzureichen; andernfalls werden sie kraftlos erklärt. (299)
8750 Glarus, den 13. Februar 1986 Der Zivilgerichtspräsident:
lic. iur. H. Ryhner

Kraftloserklärungen
Annulations - Annullamenti

Der erstmals in Nr. 29 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. Februar 1985 als vermisst aufgeführte Inhaberschuldbrief vom 23. April 1934, von Fr. 1500.-, Beleg Serie II, Nr. 3695, lastend im 1. Rang auf Grundstück Ringenberg-Grundbuchblatt Nr. 9 des Blatter-Mathyer Hans Peter, Seestrasse 58, Untereisen, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (304)
3800 Interlaken, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Der erstmals in Nr. 29 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. Februar 1985 als vermisst aufgeführte Inhaberschuldbrief vom 3. Februar 1943 von Fr. 1700.-, Beleg II/7729, lastend auf Brienzwiler-Grundbuchblatt Nr. 821 der Erbschaft des in Brienz wohnhaft gewesenen Peter Schild-Stähli, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (305)
3800 Interlaken, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 05-002.412-04 der Zuger Kantonalbank mit einem Heftsaldo von Fr. 15 431.25.
Der unbekannte Besitzer des Namensparheftes wird aufgefordert, dieses bis 31. August 1986 dem Kantonsgerichtspräsidentium Zug vorzulegen, ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird. (301)
6301 Zug, den 18. Februar 1986 Kantonsgerichtspräsidentium Zug:
Dr. K. Weber

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamts Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:
Fr. 10 000.-, 6 1/2% Kassa-Obligation der Schweiz. Kreditanstalt, 1982-87, Nr. 8412, mit Jahrescoupons per 26. Februar 1984 und folgende.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (286)
8004 Zürich, den 14. Januar 1985

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksamts Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamts Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:
1. Kassenobligation der Migros Bank Bern Nr. 678.017, lautend auf Fr. 5000.-, mit Laufzeit 30. Mai 1982/1989, 5,25%, nebst Coupons seit 30. Mai 1985.
2. Kassenobligation der Migros Bank Bern Nr. 675.594, lautend auf Fr. 5000.-, Laufzeit 20. März 1980/1986, 5,50%, nebst Coupons seit 20. März 1985.
3. Kassenobligation der Migros Bank Bern Nr. 681.158, lautend auf Fr. 5000.-, mit Laufzeit 30. Mai 1985/1990, 5,25%, nebst Coupons seit 30. Mai 1985.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (308)
8004 Zürich, den 7. Februar 1986

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksamts Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamts Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:
Zwei Obligationen zu je Fr. 5000.-, 4 3/4%, Kanton Zürich 1980-90, Nrn. 2733 und 2734, nebst Coupons seit 31. März 1985 und folgende (Cp. Nrn. 5-10).
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (309)
8004 Zürich, den 7. Februar 1986

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksamts Zürich

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds comme le ou les détenteurs de l'action au porteur no 140 de fr. 15 000.-, de la société Fiaz Résidence S.A., à La Chaux-de-Fonds, d'avoir à la produire dans le délai d'une année dès la première publication au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (310)
2201 La Chaux-de-Fonds, le 20 février 1986
Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Il segretario-assessore della pretura del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore dell'ipoteca di fr. 4000.- a favore del defunto Rossi Adolfo, qdm. Paolo (gg. n. 5 del 14 gennaio 1914), gravante in 1° grado la particella n. 939 RFD del comune di Bellinzona di proprietà dei signori Elvezio Taragnoli (4/3) e Ada Habegger (4/4), a voler produrre detto titolo alla cancelleria della pretura di Bellinzona entro il 25 febbraio 1987 sotto la comminatoria dell'ammortamento. (298)
6500 Bellinzona, il 18 febbraio 1986
Il segretario-assessore:
Aldo Guidi

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Der erstmals in Nr. 29 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. Februar 1985 als vermisst aufgeführte Inhaberschuldbrief vom 23. April 1934, von Fr. 1500.-, Beleg Serie II, Nr. 3695, lastend im 1. Rang auf Grundstück Ringenberg-Grundbuchblatt Nr. 9 des Blatter-Mathyer Hans Peter, Seestrasse 58, Untereisen, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (304)
3800 Interlaken, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Der erstmals in Nr. 29 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. Februar 1985 als vermisst aufgeführte Inhaberschuldbrief vom 3. Februar 1943 von Fr. 1700.-, Beleg II/7729, lastend auf Brienzwiler-Grundbuchblatt Nr. 821 der Erbschaft des in Brienz wohnhaft gewesenen Peter Schild-Stähli, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (305)
3800 Interlaken, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Gemäss Verfügung des Einzelrichters der March vom 18. Februar 1986 (BGP-Z 29/85) wird folgende aufgeführte Urkunde definitiv kraftlos erklärt:
Fr. 8000.- Inhaberschuldbrief, dat. 1. Februar 1960, haftend auf Grundbuch Nr. 615, Wangen, an 3. Pfandstelle (Vorgang Fr. 41 500.-) (Grundeigentümer: Erben der Verena Schmied-Notter). (314)
8853 Lachen, den 20. Februar 1986 Einzelrichter der March

Der erstmals in Nr. 32 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 8. Februar 1985 als vermisst aufgeführte Schuldbrief von Fr. 40 000.-, 6 1/2%, vom 30. September 1970, Beleg II/2349, lastend im 3. Rang, auf Wählern-Grundbuchblatt Nr. 4197 des Werner Messerli, Tierarzt, 3150 Schwarzenburg, ist dem Richter innert nützlicher Frist nicht vorgewiesen worden. Er wird hiermit als kraftlos erklärt. (302)
3150 Schwarzenburg, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident:
M. Ráz

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird als kraftlos erklärt:
Schuldbrief von Fr. 10 000.-, vom 30. Juli 1920, Beleg Serie I/4013, lastend auf Steffisburg-Grundstück Nr. 1007, des Herrn Alfred Peter Gerber-Bourquin, Haltenweg 32, in Hünibach. (306)

3601 Thun, den 18. Februar 1986 Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamts Zürich, hat mit Verfügung vom 10. Februar 1986, folgenden Titel als kraftlos erklärt:
Inhaberschuldbrief über Fr. 70 000.-, dat. 3. September 1979, lautend auf Anton Vonmoos, 1936, von Dagersellen LU, Birchstrasse 122, 8050 Zürich, lastend im 3. Rang, auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 5835 (GBBl. 1497, Plan 15), Birchstrasse 22, Zürich-Oerlikon, nebst 1/9 Miteigentum am Grundstück Kat.-Nr. 2542, (GBBl. 258, Plan 15), Beleg 281. (315)
8004 Zürich, den 10. Februar 1986 Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksamts Zürich

Par ordonnance du 19 février 1986, le président du Tribunal civil du district de Boudry a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur d'un capital de fr. 25 000.- du 3 juillet 1972, inscrite sous no 182 gravant en 2e rang, l'art. 3439 du cadastre de Boudry, propriété de M. Doloroso Martino. (307)
2017 Boudry, le 19 février 1986 Le président du Tribunal:
F. Delachaux

Le juge-instructeur II des districts de Marigny et Saint-Maurice, rend notoire que par décision du 19 février 1986, il a prononcé l'annulation des titres suivants:

- obligation de caisse de fr. 10 000.-, no 7382, 6 1/2%, du Crédit Suisse, Marigny, émise le 23 décembre 1981, remboursable le 23 décembre 1984, sans coupon,
- obligation de caisse de fr. 20 000.-, no 8549, 4 3/4%, du Crédit Suisse, Marigny, émise le 4 janvier 1985, remboursable le 4 janvier 1988, avec coupons attachés au 4 janvier 1986 et suivants. (303)

1920 Marigny, le 19 février 1986 Le juge-instructeur II:
P. Ferrari

Le juge-instructeur II du district de Sion rend notoire que, par décision du 18 février 1986, il a prononcé l'annulation de l'obligation de caisse suivante:

- une obligation de caisse de la Caisse d'Epargne du Valais, S.M. no 27 858, au nom de la Société de jeunesse radicale L'Amitié, Fully, de fr. 15 000.-, taux 6,75%, émise le 20 septembre 1981, avec coupon no 1, au 20 septembre 1982 et suivants attachés, échéant le 20 septembre 1984. (313)

1950 Sion, le 18 février 1986 Le juge-instructeur II:
Yves Tabin

Register der schweizerischen Seeschiffe

Das unter Nr. 115 im Register der schweizerischen Seeschiffe eingetragene der Keller Shipping AG, in Basel, gehörende Seeschiff Laufen, ist gestrichen worden. (A 545)
4051 Basel, den 11. Februar 1986
Schweizerisches Seeschiffsregisteramt

Divieto di riaprire un negozio in seguito
a liquidazione
(Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni
del 16 aprile 1947/15 marzo 1971)

La signora Susanne Arpagaus, Ronco di Colla, 6951 Bigorio, è autorizzata a procedere alla liquidazione parziale della Boutique Katia situata in via Cattedrale, Lugano, riguardante gli articoli di gioielleria, merceria e tessili, per soppressione del reparto.
Il divieto di riaprire un negozio o di riprendere un reparto con lo stesso genere di articoli si estende fino al 22 aprile 1989. (A 544)
6501 Bellinzona, il 20 febbraio 1986
Dipartimento dell'economia pubblica

Motorex AG in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. August 1985 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der letzten Publikation dem Liquidator, Max Schaubli, Hofackerstrasse 20, 8134 Adliswil, schriftlich anzumelden. (A 526¹)

8134 Adliswil, den 18. Februar 1986

Der Liquidator

Garagen- & Hallenbau AG in Liq., Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Dezember 1985 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Jean-Fierre Herzog, p. A. Finanz- & Immobilien-Gesellschaft Finac AG, Spitalgasse 33, Bern, anzumelden. (A 519¹)

3011 Bern, den 17. Februar 1986

Der Liquidator

Heatrans AG in Liq., Muri

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Januar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Frau Edith Oehri, Sarbachstrasse 9, 5623 Boswil, anzumelden. (A 528¹)

5630 Muri, den 17. Februar 1986

Die Liquidatorin

Packo Energie AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, M. Ringger, Ringger Treuhand AG, Täferstrasse 22a, 5405 Baden, anzumelden. (A 516¹)

5405 Baden, den 17. Februar 1986

Der Liquidator

Genossenschaft Idülle in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 23. April 1985 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft auf Ende 1985 beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden mit Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens einen Monat nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung bei den Liquidatoren anzumelden. (A 498¹)

8953 Dietikon, den 14. Februar 1986

Ein Liquidator: Fritz Wüest
Windeggstrasse 14, 8953 Dietikon

Implaca AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Januar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, anzumelden. (A 537²)

6300 Zug, den 17. Januar 1986

Die Liquidatorin:
Experta Treuhand AG
Am Schanzengraben 23, 8002 Zürich

W. Wyss AG Niveauregulierungen, Tegerfelden

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, M. Ringger, Ringger Treuhand AG, Täferstrasse 22a, 5405 Baden, anzumelden. (A 517¹)

5405 Baden, den 17. Februar 1986

Der Liquidator

Design Group Corporation SA in Liquidation, Freiburg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form am Sitze der Gesellschaft, c/o Me Cottier, rue de Romont 14, 1700 Freiburg, anzumelden. (A 494¹)

1700 Freiburg, den 13. Februar 1986

Der Liquidator

Bagots Shipping AG in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, beim Liquidator, Philippe H. M. Schmadt, Gartenstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 535²)

6300 Zug, den 11. Februar 1986

Der Liquidator

Andru AG, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 14. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator, Herrn Dr. Peter Lenz, Elisabethenstrasse 15, 4051 Basel, anzumelden. Frist: 31. März 1986. (A 529¹)

4051 Basel, den 14. Februar 1986

Der Liquidator

Koch Gummiwerk AG in Liquidation, Hergiswil NW

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Januar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator, Stephan Koch, Seestrasse 73, 6052 Hergiswil, anzumelden. (A 547¹)

6052 Hergiswil, den 23. Januar 1986

Der Liquidator:
Stephan Koch

Sihl Finanz AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Februar 1986 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A 514¹)

6300 Zug, den 11. Februar 1986

Die Liquidatorin:
Sihl International AG

Daidalos Investment AG, Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Februar 1986 hat die Fusion mit der Delmoran AG, Basel, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind per 1. Januar 1986 auf die Delmoran AG übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten Daidalos Investment AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben, schriftlich bei der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, anzumelden. (A 525¹)

4002 Basel, den 18. Februar 1986

Delmoran AG

Energana AG in Liquidation, Küsnacht ZH

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 15. November 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Urs Affolter, Alte Landstrasse 111, 8700 Küsnacht, anzumelden. (A 491¹)

8700 Küsnacht, den 14. Februar 1986

Der Liquidator:
Dr. Urs Affolter

Virgyr Service AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form am Sitze der Gesellschaft, c/o Dr. Otto Burki, Poststrasse 9, 6300 Zug, anzumelden. (A 511¹)

6300 Zug, den 13. Februar 1986

Die Liquidatoren

MB Bau und Hobby AG, Brugg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 20. Februar 1986 hat die sofortige Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat, seit der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung, bei der Liquidatorin einzureichen. (A 549¹)

4001 Basel, den 20. Februar 1986

Die Liquidatorin:
Testor Treuhand AG
Rittergasse 35, Basel

Brunner Teppiche Lindenbühl AG, in Liquidation, Dübendorf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator, Jürg Ragaz, Müllstrasse 61, 8426 Lufingen, anzumelden. (A 518¹)

8426 Lufingen, den 15. Februar 1986

Der Liquidator

CLS Computer Lease AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. September 1985 der CLS Computer Lease AG, Zug, hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgerufen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich an den Liquidator zu richten. (Liquidator: Max Peterhans, Rebmann 3, 6317 Oberwil). (A 548¹)

6300 Zug, den 19. Februar 1986

Der Liquidator:
Max Peterhans

INT Metaltrade AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Februar 1986 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Buchhaltungs- und Revisions-AG, Neugasse 29, 6301 Zug, anzumelden. (A 536¹)

6301 Zug, den 19. Februar 1986

Die Liquidatorin:
Buchhaltungs- und Revisions-AG**Elavic AG in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A 512¹)

8051 Zürich, den 14. Februar 1986

Elavic AG in Liquidation
Luchsiesenstrasse 190, 8051 Zürich**CSN Maritime S.A., en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 14 février 1986, conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours, dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, pour adresse: c/o Fiduserice W. Friz et R. Koller S.A., à 1700 Fribourg, rue de Romont 14. (A 530¹)

1630 Bulle, le 14 février 1986

Le liquidateur:
Werner Friz**Fondvalor SA, Glarus**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 6. Februar 1986 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Walter Gassner, Standard Treuhand & Revisions AG, Bahnhofplatz 9, 8001 Zürich, anzumelden. (A 513¹)

8001 Zürich, den 12. Februar 1986

Der Liquidator:
Walter Gassner**Handelsgenossenschaft Schweizerischer Gerbereien in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Genossenschaft vom 7. Juni 1985 und vom 5. Dezember 1985 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert spätestens 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Dr. Hans Baer, Albisstrasse 102, 8038 Zürich, anzumelden. (A 527¹)

8038 Zürich, den 18. Februar 1986

Der Liquidator

APP Agence de Publicité de Pérolles S.A. en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 février 1986 a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 avril 1986, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiducosult SA, boulevard de Pérolles 55, 1700 Fribourg. (A 550¹)

1700 Fribourg, le 20 février 1986

La liquidatrice

Argos Handels AG in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form am Sitze der Gesellschaft, c/o Zentravest Investment & Management Ltd., Stauffacherstrasse 5, 8039 Zürich, anzumelden. (A 496¹)

8039 Zürich, den 13. Februar 1986

Der Liquidator

P + A Impex AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. August 1985 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich beim Liquidator, Jürg Adolph, c/o AVB, Seestrasse 289, 8038 Zürich, geltend zu machen. (A 534¹)

8038 Zürich, den 18. Februar 1986

Der Liquidator

Ludem S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14 février 1986, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à M. René Messerli, liquidateur, quai Charles Page 49, 1205 Genève. (A 520¹)

1205 Genève, le 14 février 1986

Le liquidateur

ATP Management & Development Ltd. in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form am Sitze der Gesellschaft, c/o Zentravest Investment & Management Ltd., Stauffacherstrasse 5, 8039 Zürich, anzumelden. (A 495¹)

8039 Zürich, den 13. Februar 1986

Der Liquidator

Cruisex Rent-a-Yacht Ltd. in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bzw. spätestens innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Dr. Rico Steinbrüchel, Grossmünsterplatz 8, 8001 Zürich, anzumelden. (A 490¹)

8001 Zürich, den 20. Februar 1986

Der Liquidator der
Cruisex Rent-a-Yacht Ltd. in Liq.:
Dr. R. Steinbrüchel**S.I. Bluesky, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main de la liquidatrice, Holland Intertrust N.V., succursale de Genève, rue de la Pélisserie 16, 1204 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 551¹)

1204 Genève, le 18 février 1986

La liquidatrice:
Holland Intertrust N.V.,
Succursale de Genève**Gardona AG in Liquidation, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form am Sitze der Gesellschaft, c/o Zentravest Investment & Management Ltd., Stauffacherstrasse 5, 8039 Zürich, anzumelden. (A 497¹)

8039 Zürich, den 13. Februar 1986

Die Liquidatoren

Eiba GmbH, in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung beim Liquidator der Gesellschaft, RA René F. Simon, Kuttelgasse 4, 8001 Zürich, schriftlich und begründet anzumelden. (A 492¹)

8001 Zürich, den 20. Februar 1986

Der Liquidator

S.I. CollinSide, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main de la liquidatrice, Holland Intertrust N.V., succursale de Genève, rue de la Pélisserie 16, 1204 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 552¹)

1204 Genève, le 18 février 1986

La liquidatrice:
Holland Intertrust N.V.,
Succursale de Genève**TFI AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Februar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 10 Tagen beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Anton Blatter, c/o Credinvest AG, Postfach, 8039 Zürich, anzumelden. (A 493¹)

8039 Zürich, den 13. Februar 1986

Der Liquidator

Raphaely AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte VeröffentlichungIm Zusammenhang mit der Liquidation der Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A 515¹)

8034 Zürich, den 20. Februar 1986

Raphaely AG in Liq.
c/o Dr. D. von Schulthess
Zollikerstrasse 225, 8034 Zürich**S.I. Panoramic, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main de la liquidatrice, Holland Intertrust N.V., succursale de Genève, rue de la Pélisserie 16, 1204 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 553¹)

1204 Genève, le 18 février 1986

La liquidatrice:
Holland Intertrust N.V.,
Succursale de Genève

S.I. Seaview, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1985 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main de la liquidatrice, Holland Intertrust N.V., succursale de Genève, rue de la Péllisserie 16, 1204 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

1204 Genève, le 18 février 1986

La liquidatrice:
Holland Intertrust N.V.,
Succursale de Genève**Fagobla S.A. en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 février 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à Georges Nahoul, liquidateur, avenue Guillemain 20, à Pully, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

1009 Pully, le 18 février 1986

Le liquidateur:
Georges Nahoul**Kilios S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria del 17 febbraio 1986 ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di «Kilios S.A. in liquidazione».

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti per iscritto, entro 60 giorni dalla terza pubblicazione, presso il liquidatore Avv. Dott. Lorenzo Gilardoni, via al Forte 2, 6900 Lugano.

6900 Lugano, il 17 febbraio 1986

Il liquidatore:
Avv. Dott. Lorenzo Gilardoni**Metchkana S.A., Lausanne**

Appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par immatriculation au registre du commerce et des sociétés du Tribunal de commerce de Grasse du 4 décembre 1985, sous no 1841, Metchkana S.A., société anonyme dont le siège est à Lausanne, a transféré son siège social à Grasse (F), 106, avenue Jean-XXIII.

De par ce transfert, la société suisse est devenue en droit français la «Société Civile Metchkana» au capital de fr.fr. 200 000.-.

Du fait de ce transfert et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, d'ici au 30 mars 1986, au gérant M. François Cardis, par SEF Société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières, à Lausanne, galeries Benjamin-Constant I.

1000 Lausanne, le 14 février 1986

Metchkana S.A., Lausanne

Editions Delta & Spes S.A. en liquidation, Denges

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 janvier 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives, dans un délai de trois mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur désigné, savoir: M. André Delcour, Villars-Mendraz, Ancienne-Laiterie.

1099 Villars-Mendraz, le 17 février 1986

Le liquidateur

O.C.R. SA in liquidazione, Roveredo GR

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

Con decisione assembleare del 13 giugno 1983, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore Avv. Reto Bonguelli, casella postale 63, 6535 Roveredo GR.

6535 Roveredo, il 14 febbraio 1986

Il liquidatore:
Avv. Reto Bonguelli**Grasa S.A., en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 janvier 1986 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice: Fidelco S.A., société fiduciaire, chemin du Frêne 11, 1004 Lausanne.

1004 Lausanne, le 18 février 1986

La liquidatrice:
Fidelco S.A. société fiduciaire**Seamba S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 5 febbraio 1986, la società ha deciso lo scioglimento.

A liquidatrice unica è stata nominata la Immobiliare Chiasso S.A., corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti alla liquidatrice entro e non oltre 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso.

6830 Chiasso, il 5 febbraio 1986

La liquidatrice:
Immobiliare Chiasso S.A.**Öffentliches Inventar - Rechnungsruf**

Über den Nachlass des am 13. Januar 1986 verstorbenen Herrn Benedikt Cadonau, geb. 1. März 1913, ledig, von Waltensburg/Vuorz GR, wohnhaft gewesen in Neuhausen am Rheinflall, Altersheim Schindlergut, ist durch Beschluss der Erbschaftsbehörde vom 18. Februar 1986 im Sinne von Art. 580 ff. ZGB das öffentliche Inventar, verbunden mit Rechnungsruf, angeordnet worden.

Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, und Schuldner des Erblassers haben ihre Forderungen und Schulden nach dem Stand vom 13. Januar 1986 der Kanzlei der Erbschaftsbehörde Neuhausen am Rheinflall bis zum 31. März 1986 schriftlich einzureichen. Die Meldepflicht gilt für natürliche und juristische Personen sowie für alle diejenigen, welche Vermögenswerte des Verstorbenen in Verwahrung haben.

Bezüglich der Folgen der Unterlassung der Eingaben wird ausdrücklich auf Art. 590 ZGB sowie Art. 84 und 145 des kantonalen Steuergesetzes verwiesen.

8212 Neuhausen am Rheinflall, den 19. Februar 1986

Erbschaftsbehörde

Grama S.A., en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 février 1986, a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur M. Claude Roch, Fiduciaire Claude Roch SA, avenue Jurigoz 7, 1006 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

1006 Lausanne, le 20 février 1986

Le liquidateur

Breso SA, Lavertezzo

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione dell'assemblea straordinaria del 20 dicembre 1985, la società ha deciso lo scioglimento.

I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione tramite l'amministratrice signora Bianda Silvia.

6611 Lavertezzo, il 20 dicembre 1985

L'amministratrice unica:
Silvia Bianda**Bénéfice d'inventaire**

Par ordonnance du 18 février 1986, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle, a accordé le bénéfice d'inventaire de la succession Ignace Marie Félix Bosson, fils d'Alfred et de Mélanie, née Pasquier, né à Bulle le 18 novembre 1896, originaire de Riaz, veuf de Marie, née Magnin, retraité, décédé à Riaz le 8 janvier 1986, quand vivait domicilié à Riaz.

En conséquence, sommation est faite:

1. Aux créanciers, y compris les créanciers en vertu de cautionnement et généralement à tous ceux qui ont un droit quelconque, certain ou éventuel, d'inscrire leurs prétentions et de produire leurs titres dans le délai expirant le 4 avril 1986, sous peine de forclusion légale.
2. Aux débiteurs de déclarer leurs dettes dans le même délai.

Les déclarations de créances et de dettes doivent être adressées au greffe du Tribunal de la Gruyère, Le Château, 1630 Bulle.

1630 Bulle, le 18 février 1986

Le greffier:
L. Sansonnens**Seinda Troistorrents S.A., Troistorrents**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique du 27 janvier 1986, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, M. Michel Gilliéron, c/o Bernard Couchepin, case postale 408, 1920 Martigny, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

1920 Martigny, le 14 février 1986

Le liquidateur

Lupo SA, Locarno

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione dell'assemblea straordinaria del 2 maggio 1984, la società ha deciso lo scioglimento.

I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione tramite l'amministratore signor Arnoldo Hafen, Locarno.

6600 Locarno, il 20 novembre 1985

L'amministratore:
Arnoldo Hafen**Requête société Lador SA**

La Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal vaudois, statuant en audience publique le jeudi 20 février 1986, à Lausanne, sur la requête de la société anonyme Lador SA, à Sainte-Croix:

1. approuve la décision prise le 28 octobre 1985 par l'assemblée générale extraordinaire des porteurs de bons de jouissance de dite société et prévoyant l'annulation de l'ensemble de ces bons, moyennant rétribution conformément à l'art. 27bis, al. 1er, des statuts et pour autant que toutes les actions de la société soient rachetées par un ou des tiers;
2. met les frais de justice, par fr. 500.-, ainsi que les frais de publication, à la charge de Lador SA.

Le président de la Cour
des poursuites et faillites:
Jacques Reymond

Tout porteur de bons de jouissance peut, dans les trente jours dès la date de l'audience, conformément à la procédure de recours en matière de poursuite et de faillite, déférer au Tribunal fédéral le prononcé d'approbation d'une décision à laquelle il n'a pas adhéré, par acte écrit indiquant les points sur lesquels la modification de la décision attaquée est demandée et mentionnant les règles de droit fédéral invoquées. Le recours doit être déposé au greffe du Tribunal cantonal, Cour des poursuites et faillites, à Lausanne.

1003 Lausanne, le 25 février 1986

Tribunal cantonal

Montbrillant S.A., en liquidation, Montreux

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

 Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 février 1986 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnés de pièces justificatives, en mains des liquidateurs, Robert Rochat et Anna Rochat, Maison de repos Beau-Site, à Baugy-sur-Clarens.

1820 Montreux, le 18 février 1986

Les liquidateurs

Clamys SA, Melide

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 12 febbraio 1986 ha deliberato lo scioglimento della società.

Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti entro un mese al liquidatore della società, c/o Revifida SA, via Simen 3, 6904 Lugano.

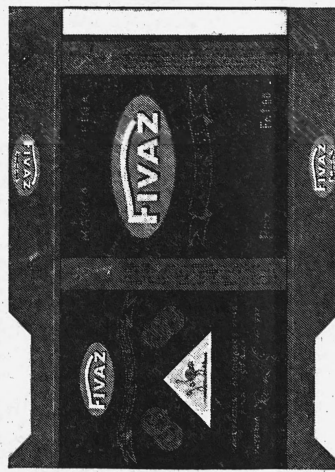
6904 Lugano, il 13 febbraio 1986

Il liquidatore:
Franco Spinelli

Marken - Marques - Marchi
Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale
Eintragungen - Enregistremnts

343311. Date de dépôt: 19 août 1985.
 Fivaz et Co., société anonyme, 1530 Yverne, - Fabrication et commerce.
 Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque le 19 août 1985.

Cigares et cigarettos de provenance suisse.
 (Cl. int. 34)



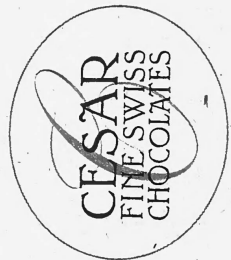
343312. Hinterlegungsdatum: 26. August 1985.
 Cuttex AG, Vadianstrasse 24, 9000 St. Gallen, - Fabrication und Handel.

Schnittmuster, insbesondere für Bekleidungsstücke, Maschinen zur Herstellung von Schnittmustern.
 (Int. Kl. 7, 16)

CUTTEX

343313. Hinterlegungsdatum: 30. August 1985.
 Gesplan Analyse et Réalisation S.A., 15, boulevard Helvétique, 1207 Genève, - Fabrication und Handel.

Schweizer Schokolade.
 (Int. Kl. 30)



343314. Hinterlegungsdatum: 13. September 1985.
 AM-Produkte AG, Pilastrasse 64, 6003 Luzern, - Fabrication und Handel.

Unbearbeitetes Holz und Holzprodukte, nämlich geformte Holz- bzw. Holz-Kunststoffmassen für die Bau-, Möbel- und Innenausstattungsindustrie, Kunststoff in Form von Folien, Platten, Rohre oder Stangen als Halbfabrikate; handbetätigte Werkzeuge, Apparate und Instrumente für die Starkstromtechnik, nämlich für die Leitung, Umwandlung, Speicherung, Regelung und Steuerung; Apparate und Instrumente für die Schwachstromtechnik, nämlich für die Nachrichten-, Hochfrequenz- und Regelungstechnik; Maschinen für die Metall-, Holz- oder Kunststoffverarbeitung und Werkzeugmaschinen; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne.
 (Int. Kl. 7 bis 10, 17, 20)



343315. Hinterlegungsdatum: 16. September 1985.
 Otto Weymann, Junghecke 5, Fuldatal 2 (Bundesrepublik Deutschland), - Fabrication. - Erneuerung der Marke Nr. 212957. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Juli 1985 an.

Silberschmuck.
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 6573.

343316. Hinterlegungsdatum: 17. September 1985.
 Wohnetc Hanspeter Schori, Austrasse 62, 4051 Basel, - Fabrication und Handel.

Möbel, Spiegel, Rahmen, Webstoffe und andere Textilwaren, nämlich Gardinen, Vorhänge, Höschen, Kissen und Kissenhüllen, Dekorationsstoffbeleg, Koffer, Taschen, Dekorationsobjekte aus Holz, Metall und Leder, nämlich geometrische Figuren, Süb.
 (Int. Kl. 6, 18, 20, 24)

wohnetc.

343317. Hinterlegungsdatum: 28. November 1985.
 SFH Chemie Seifenfabrik Hochdorf AG, Baldegerstrasse 18, 6280 Hochdorf, - Fabrication.

Vorwasmittel schweizerischer Herkunft.
 (Int. Kl. 3)

SORA 40

" SCHWEIZER FABRIKAT "

(Durchgesetzte Marke)

343318. Hinterlegungsdatum: 16. September 1985.
 BBC Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie, Hieselstrasse 16, 5401 Baden, - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 212855. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. September 1985 an.

Elektrische Maschinen, Apparate, Anlagen und deren Bestandteile für Energieerzeugung, Energieverteilung und Energieverwertung, Dampf- und Gasturbinen für allgemeine Stromversorgungs- und Industrieanlagen, komplexe Anlagen für Dampfkraftwerke und ortsfeste und fahrbare Gasturbinenanlagen, Maschinen und Apparate für Atomkraftwerke; Dampferzeuger mit Zubehör, Kesselhaus-Hilfsstromanlagen, elektrische Ausrüstung von Dampf- und Gasturbinen sowie Wasserkraft- und Dieselmotoren, Generatoren aller Art, Generatorschutz- und Regelanrichtungen aller Art, Schaltanlagen aller Art und Kommandostationen für Kraftwerke, Notstromgruppen für Belüftung und Beleuchtung bei Stromausfall; Unterstationen aller Art, Schalpläne und Schalttafeln, Hochspannungsschaltanlagen, Hochspannungs-Leitungen, Vorrichtungen und Anlagen für Netzschutz, wie Lösschuppen, Relais aller Art, Schütze, Hochleistungsicherungen sowie Relais-Füllapparate, Transformatoren aller Art, Synchron- und Asynchronmotoren, rotierende Umformer sowie deren Bestandteile, Metallurgie, Motoren, rotierende Frequenz, Ladeeinrichtungen und Batteriezupplungen für verschiedene Frequenzen, Ladeeinrichtungen und Batterien aller Art; elektrische Anlagen, Antriebe und Ausrüstungen für die Textil-, Papier-, Kunststoff- und Gummi-Industrie, für Druckerzeugnisse, Zementfabriken, Industrien für die Herstellung von Glas, für die Nahrungs- und Genussmittelindustrie sowie für den Hütten- und Bergwerksbau, Pumpen und Pumpstationen aller Art, Werkzeuge und Werkzeugmaschinen aller Art, Hebe- und Transportvorrichtungen inklusive Antriebe und Ausrüstungen für Krane, Personen- und Materialaufzüge sowie für Seilbahnen, Regelantriebe aller Art, Motoren aller Art, Industrie-Schalt-, Anlass-, Steuer- und Regelapparate aller Art sowie deren Bestandteile für Nieder- und Hochspannung, Industrie-Datenverarbeitungsmaschinen, Anlagen und Einrichtungen der Elektrochemie und Elektromikroelektronik für die Metall- und keramische Industrie sowie Induktions-Erwärmungsanlagen (inklusive Gitterschmelzmittel), elektrische Kermationsöfen, Hochspannungs- und Niederspannungs-Elektroketten, Anlagen, Geräte und Apparaturen für Elektroheizung, Lot- und Schweissmittel; Turbokompressoren, Gebläse, Ventilatoren und Exhaustoren aller Art, Abgasurbooler für Dieselmotoren; Apparate, Maschinen und Anlagen zur Beförderung auf dem Lande sowie deren Bestand- und Zubehörteile, wie elektrische Ausrüstungen für Triebfahrzeuge aller Art, darunter Lokomotiven, Strassen- und U-Bahnen,rolleybusse, Zahnradfahrzeuge sowie Stände- und Luftriebezüge, Kabinen, elektrische Vorrichtungen und Hilfseinrichtungen für Triebfahrzeuge, Klimaanlagen, Reisezugwagen, Kfz-Anlagen für Güterwagen, Einzelachs-antriebe, Schleudervorrichtungen, Motorkompressoren, Stromabnehmer, Zugleitvorrichtungen und Zugleistungsanlagen, Mäsen und Zäbe für Eisenbahnen, Oberleitungen, Apparate, Maschinen und Anlagen zur Beförderung auf dem Wasser sowie deren Bestand- und Zubehörteile, wie Schiff-Geräte für Propellerantriebe, Dieseldiesel, Gast-, Gast- und elektrische Antriebe für Schiffe aller Art, elektrische Ausrüstungen für U-Boote, Turbodenmaschinen, Schiffelchenschiffanlagen, Spillaufblasen, Sendeanlagen für Schiff- und Küstenfunkstationen; Apparate, Maschinen und Anlagen des Flugwesens und der Aerodynamik wie Überschall-Windkanäle für aerodynamische Untersuchungen, Prüfstände, Sendeanlagen für Flugplätze; Apparate, Geräte und Anlagen der Hochfrequenz, Nachrichten- und Fernwirktechnik, wie Sende- und Gleichrichteröhren, Funkgeräte, Richtstrahl-anlagen, Fernsendeder, Sender für Rundfunk und Radiotelegraphie sowie Bestandteile und Zubehör, Antennen, Antennen-Umschalter, Hochfre-

quenzgeneratoren für industrielle Zwecke, Lichtenergiegeräte, Strahlentransformatoren, wie Apparate für Materialprüfung und physikalische Forschung sowie für medizinische Zwecke, Laboratoriumeinrichtungen, Apparate und Maschinen zur direkten Umwandlung von Wärme in elektrische Energie, Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte, Tonbänder und Diktiergeräte, Zeitmessinstrumente; Erzeugnisse des allgemeinen Maschinen- und Apparatebaus, wie Zahnradgetriebe, Zahnkupplungen, Rohrleitungen, elektrodynamische Leistungswagen, elektrohydraulische Drucker, Hochleistungs-Luftkühler und -Ölkühler, Rohwasserdampfer, Guss- und Schmiede-erzeugnisse sowie Schlosserei-Halbfabrikate; Maschinen für die Landwirtschaft und den Gartenbau, Haushaltapparate und Haushaltsmaschinen aller Art.
 (Int. Kl. 1, 6 bis 12, 14, 21)

BBC

(Durchgesetzte Marke)

Die Marke wird blau ausgeführt.

343319. Date de dépôt: 20 septembre 1985.
 Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey, - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 212645. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 septembre 1985.

Produits enrichis de vitamines; à savoir conserves de fruits, de légumes et de végétaux, fruits, légumes et viandes congelés à basse température, confitures, gélées, sirops, jus de fruits.
 (Cl. int. 5, 29, 32)

VITAPLIUS

343320. Hinterlegungsdatum: 20. September 1985.
 Aktiebolaget Hägglund & Söner, Örnsmölkvik (Schweden), - Fabrication und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 210101. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Mai 1985 an.

Maschinenstirze, Elevatoren, Getriebekästen, Gubenmaschinen, Halte- und Transportmaschinen, hydraulische Motoren, hydraulische Antriebe, Kraftaggregate, Lackier-, Mahlmaschinen, Herdgruppen, Schiffschichten, Schiffhilfsmaschinen, Verholbohrer, Verdichtmaschinen, Elektromotore, Simal-, Kontroll-Apparate und -instrumente, Rechenmaschinen; Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser.
 (Int. Kl. 7, 9, 12)



Offizielle Sortenliste für Feldgewächse 1986

(Futtergetreide und Mais)

Die offizielle Sortenliste umfasst Sorten, deren Anbaueignung für schweizerische Verhältnisse aufgrund von offiziellen Versuchen nachgewiesen ist. Nur Saatgut dieser Sorten darf unter der Bezeichnung «zertifiziert» in Verkehr gebracht werden (Art. 17 Abs. 4 des Sämereienbuches vom 6. Juni 1974).

Offizielle Sortenliste im Getreidebau

1. Allgemeines

Nach Art. 23 Absatz 1 des Sämereienbuches darf bei Getreide nur zertifiziertes Saatgut in Verkehr gebracht werden. Ausgenommen ist Saatgut zu Grünschnittzwecken, sofern es ausdrücklich als solches bezeichnet wird.

Die offizielle Sortenliste im Getreidebau stellt somit - von der genannten Ausnahme abgesehen - eine abschliessende Liste der zum Saatgutverkehr in der Schweiz zugelassenen Sorten dar.

2. Erläuterungen zur Sortenliste

- Die in der Rubrik «Bemerkungen» aufgeführten Daten bezeichnen den Zeitpunkt, bis zu welchem Saatgut der betreffenden Sorten noch in Verkehr gebracht werden darf.
- Bei den Sorten, die neu in die Liste aufgenommen worden sind - insbesondere bei Weizen, Roggen, Korn und Wintergerste -, muss damit gerechnet werden, dass noch kein oder nur ganz wenig Saatgut verfügbar ist.
- Die besonders gekennzeichneten Sorten sind nach dem BG vom 20. März 1975 über den Schutz von Pflanzenzüchtungen geschützt (*) oder zum Schutz angemeldet (**).
- Beim Mais sind die Sorten in der Reihenfolge der Reifung gemäss den Resultaten der Hauptversuche der landwirtschaftlichen Forschungsanstalten aus mehreren Dreijahresperioden aufgeführt. Die Reife wird dabei gemessen als Trockensubstanzgehalt des Kornes am Erntetag, der für alle Sorten eines Versuchs derselbe ist. Je nach Standort und Anbaujahr muss mit Abweichungen gerechnet werden.

FUTTERGETREIDE

Sorten	Herkunftsland	Aufnahme in die offizielle Sortenliste	Bemerkungen
Triticale:			
*1. Lasko	PL	1983	
Wintergerste:			
1. Gold	D	1973	bis 30. 6. 1986
2. Malta	D	1974	bis 30. 6. 1986
*3. Gerbel	F	1978	
*4. Hasso	D	1981	
*5. Marylin	D	1983	
*6. Mammut	D	1985	
Sommergerste:			
1. Aramir	NL	1978	bis 30. 6. 1987
*2. Athos	F	1978	bis 30. 6. 1986
*3. Cornel	NL	1979	
*4. Iban	NL	1982	
*5. Patty	F	1983	
**6. Bellona	NL	1985	
Winterhafer:			
1. Maris Quest	GB	1972	für Gebiete mit mildem Klima
2. Peniarth	GB	1972	für Gebiete mit mildem Klima
Sommerhafer:			
1. Mustang	NL	1972	auch für Grünschnitt geeignet, bis 30. 6. 1987
2. Selma	S	1977	bis 30. 6. 1986
3. Borrus	D	1979	für Grünschnittnutzung empfohlen
*4. Tell	S	1980	Schwarzhafer
5. Sirène	F	1981	
*6. Dula	NL	1982	für Grünschnittnutzung empfohlen
7. Piroi	D	1982	auch für Grünschnittnutzung empfohlen
*8. Flämingsgold	D	1984	

MAIS:

Nördlich der Alpen als Hauptkultur geprüfte Sorten	Herkunftsland	Aufnahme in die offizielle Sortenliste	Bemerkungen
frühe:			
1. Issa G-4083	CDN	1986	bis 30. 6. 1988
2. As	F	1982	
3. Kéo	F	1981	
4. Felix	D	1984	
mittelfrühe:			
5. Bastion	D	1983	
6. Blizzard G 188	F	1977	
7. Buras LG 5	F	1977	
8. Leader Pau 207	F	1982	
9. Beaupré Pau 205	F	1981	
10. Mutin	D	1980	
mittelspäte:			
11. Sil Anjou 18	F	1980	bis 30. 6. 1988
12. Anko	D	1982	
13. Circé LG 9	F	1978	
14. Golda	B	1986	hauptsächlich als Silomais empfohlen
15. LG 11	F	1974	
16. Mona	F	1986	
17. Lor Anjou 28	F	1980	bis 30. 6. 1987
18. Eldor	CH	1981	
19. Tukano	CH	1983	
20. Pau 256 ¹⁾	F	1983	
21. Anjou 256	F	1976	
22. Dea	F	1983	
späte:			
23. Baron	F	1984	
24. Orla 312	CH	1972	

1) Anmeldebezeichnung

Liste officielle des variétés pour les espèces de grande culture 1986

(Céréales fourragères et maïs)

La liste officielle des variétés comprend les variétés, dont la vocation culturale dans les conditions suisses est prouvée par des essais officiels. Seules des semences de ces variétés peuvent être mises dans le commerce sous la désignation «Certifiées» (art. 17, 4e al. du Livre des semences du 6 juin 1974).

Liste officielle des variétés de céréales

1. Remarque générale

Selon l'art. 23, 1er al. du Livre des semences, seules les semences certifiées de céréales peuvent être mises dans le commerce. Sont exceptées les semences pour l'ensemencement de cultures à faucher en vert désignées comme telles.

En conséquence la liste officielle des variétés de céréales constitue - abstraction faite des exceptions citées plus haut - une liste restrictive des variétés admises dans le commerce en Suisse.

2. Remarques sur la liste officielle des variétés céréales

- Les dates mentionnées dans la colonne «Remarques» fixent les délais jusqu'à l'expiration desquels les semences des variétés concernées peuvent être encore mises dans le commerce.
- Pour les nouvelles variétés enregistrées sur la liste, en particulier pour le froment, le seigle, l'épeautre et l'orge d'automne, il faut compter avec la possibilité qu'il y aura encore peu de semences ou pas du tout.
- Les variétés marquées sur la liste d'un ou deux astérisques font l'objet d'une protection resp. d'une demande de protection au sens de la loi fédérale du 20 mars 1975 sur la protection des obtentions végétales.
- Les variétés de maïs sont enregistrées dans l'ordre de maturation, établi selon les résultats des essais effectués pendant plusieurs périodes trisannuelles par les stations de recherches agronomiques. Le degré de maturation est défini d'après la proportion de matière sèche du grain le jour de la récolte, qui est le même pour toutes les variétés faisant l'objet du test. Suivant l'emplacement et l'année, il convient de compter avec des variations.

CÉRÉALES FOURRAGÈRES

Variétés	Provenance	Enregistrement dans la liste officielle des variétés	Remarques
Triticale:			
*1. Lasko	PL	1983	
Orge d'automne:			
1. Gold	D	1973	jusqu'au 30. 6. 1986
2. Malta	D	1974	jusqu'au 30. 6. 1986
*3. Gerbel	F	1978	
*4. Hasso	D	1981	
*5. Marylin	D	1983	
*6. Mammut	D	1985	
Orge de printemps:			
1. Aramir	NL	1978	jusqu'au 30. 6. 1987
*2. Athos	F	1978	jusqu'au 30. 6. 1986
*3. Cornel	NL	1979	
*4. Iban	NL	1982	
*5. Patty	F	1983	
**6. Bellona	NL	1985	
Avoine d'automne:			
1. Maris Quest	GB	1972	pour régions à climat doux
2. Peniarth	GB	1972	pour régions à climat doux
Avoine de printemps:			
1. Mustang	NL	1972	aussi pour cultures à faucher en vert, jusqu'au 30. 6. 1987
2. Selma	S	1977	jusqu'au 30. 6. 1986
3. Borrus	D	1979	recommandée pour des cultures à faucher en vert
*4. Tell	S	1980	avoine à grain noir
5. Sirène	F	1981	
*6. Dula	NL	1982	recommandée pour des cultures à faucher en vert
7. Piroi	D	1982	aussi recommandée pour des cultures à faucher en vert
*8. Flämingsgold	D	1984	

MAÏS

Variétés dont l'aptitude à la culture principale au Nord des Alpes a été testée	Provenance	Enregistrement dans la liste officielle des variétés	Remarques
Variétés précoces:			
1. Issa G-4083	CDN	1986	jusqu'au 30. 6. 1988
2. As	F	1982	
3. Kéo	F	1981	
4. Felix	D	1984	
Variétés mi-précoces:			
5. Bastion	D	1983	
6. Blizzard G 188	F	1977	
7. Buras LG 5	F	1977	
8. Leader Pau 207	F	1982	
9. Beaupré Pau 205	F	1981	
10. Mutin	D	1980	
Variétés mi-tardives:			
11. Sil Anjou 18	F	1980	bis 30. 6. 1988
12. Anko	D	1982	
13. Circé LG 9	F	1978	
14. Golda	B	1986	recommandé principalement comme maïs à ensiler
15. LG 11	F	1974	
16. Mona	F	1986	
17. Lor Anjou 28	F	1980	jusqu'au 30. 6. 1987
18. Eldor	CH	1981	
19. Tukano	CH	1983	
20. Pau 256 ¹⁾	F	1983	
21. Anjou 256	F	1976	
22. Dea	F	1983	
Variétés tardives:			
23. Baron	F	1984	
24. Orla 312	CH	1972	

1) Référence de l'obtenteur

Südtlich der Alpen als Hauptkultur geprüfte Sorten	Herkunfts- land	Aufnahme in die offizielle Sortenliste	Bemerkungen	Variétés dont l'aptitude à la culture principale au Sud des Alpes a été testée	Provenance	Enregistrement dans la liste officielle des variétés	Remarques
mittelfrüh:							
24. Orla 312	CH	1972		Variétés mi-précoces:			
25. Brio RX 42	F	1980		24. Orla 312	CH	1972	
mittelspäte:							
26. Rex Dekalb	USA	1983		25. Brio RX 42	F	1980	
27. Brenta	I	1985		Variétés mi-tardives:			
28. Funk's Wolf	USA	1980	bis 30. 6. 1986	26. Rex Dekalb	USA	1983	
späte:							
29. Mirac	I	1981		27. Brenta	I	1985	
				28. Funk's Wolf	USA	1980	jusqu'au 30. 6. 1986
				Variétés tardives:			
				29. Mirac	I	1981	

19. Februar 1986

Bundesamt für Landwirtschaft
Der Direktor: J.-Cl. Piot

19 février 1986

Office fédéral de l'agriculture
Le directeur: J.-Cl. Piot

Zusatzprotokolle mit den EG bezüglich Spanien und Portugal

Der Bundesrat hat die Entwürfe der Zusatzprotokolle zu den Freihandelsabkommen von 1972 zwischen der Schweiz und der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft (EWG) und zwischen der Schweiz und den Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl (EGKS) genehmigt. Diese Zusatzprotokolle regeln während der 7-jährigen Übergangszeit der Integration Spaniens und Portugals in die EG den Handelsverkehr zwischen der Schweiz und diesen beiden Ländern für Industrie- und verarbeitete Agrarprodukte. Der Bundesrat hat im weiteren die Entwürfe von drei Briefwechseln zwischen der Schweiz und der EG genehmigt, welche den Handel für bestimmte Agrarprodukte mit den beiden neuen EG-Mitgliedstaaten und den EG als Ganzes regeln.

Diese Abkommen stellen die Ergebnisse von vier Monate dauernden Verhandlungen dar und wurden am 7. Februar 1986 durch die schweizerische Delegation unter der Leitung von Botschafter Philippe Lévy, und der Kommission der EG finalisiert. Sie bedürfen noch der formalen Genehmigung durch den EG-Rat und sollen am 1. März 1986 in Kraft treten.

Die Bestimmungen der Zusatzprotokolle sehen für die Industrie- und verarbeiteten Agrarprodukte folgendes vor:

- die bestehenden Zollabgaben auf den Industrie- und verarbeiteten Agrarprodukten im Handelsverkehr zwischen Spanien und Portugal einerseits und der Schweiz andererseits werden während der Übergangszeit von 7 Jahren genau nach dem gleichen Zeitplan wie zwischen den EG der Zehn und den zwei neuen Mitgliedern stufenweise und dem Grundsatz der Reziprozität folgend abgebaut. Ab 1992 wird damit der Freihandel mit Spanien verwirklicht und mit Portugal vollendet sein;
- da der Deckungsbereich der Stockholmer Konvention breiter als derjenige der Freihandelsabkommen zwischen der Schweiz und den EG ist, müssen für eine bestimmte Anzahl von Industrie- und verarbeiteten Agrarprodukten Zollabgaben für den Handelsverkehr zwischen der Schweiz und Portugal stufenweise wieder eingeführt werden;
- Spanien ist ermächtigt, während einer Übergangszeit von 3 bis 4 Jahren gegenüber den EFTA-Staaten (wie gegenüber der Zehnergemeinschaft) mengenmässige Einfuhrkontingente für 14 Produkte aufrechtzuerhalten. Für die EFTA-Staaten konnten globale Kontingente ausgedehnt werden, welche der Schweiz erlauben, die Ausfuhrströme 1986 aufrechtzuerhalten. Der jährliche Rhythmus für die Erhöhung der Kontingente wird in der Folge derselbe sein, wie er für die entsprechenden Produkte aus den EG Anwendung findet.

Was die Agrarprodukte betrifft, lässt sich der Inhalt der drei Briefwechsel wie folgt zusammenfassen:

- Gemäss dem Briefwechsel über die Anpassungen der bestehenden Agrarabkommen und die gegenseitigen Konzessionen für gewisse Agrarprodukte wird der Anwendungsbereich aller bestehenden Agrarabkommen zwischen der Schweiz und den EG auf die beiden neuen EG-Mitgliedstaaten ausgedehnt. Ausserdem wird die Schweiz:
 - die Zollkonzessionen für 4 Produkte (Zitronen, Oliven, Mandeln und Sardinen), welche sie bisher Spanien und Portugal gewährte, auf die EG ausdehnen. Diese Konzessionen werden gemäss der bisher verfolgten Praxis autonom (erga omnes) ausgedehnt. Die übrigen Zollvorteile, welche bisher Spanien und Portugal gewährt wurden, werden aufgehoben und die entsprechenden Zölle auf 1. März 1986 wieder eingeführt;
 - die Importkontingente für spanische und portugiesische Rotweine in Fässern sowie spanische Schnittblumen wieder einführen;
 - die bevorzugte Fiskalbehandlung für Porto und Madeira weitergewähren.
 Als Gegenleistung gewährt die EG der Schweiz:
 - den Einschluss des Vacherin Mont-d'Or unter die Präferenzregelung, welche für die wichtigsten schweizerischen Käseexporte in die EG gilt;
 - ein zollfreies Kontingent für 1000 t Tafelkirschen, ausgenommen Sauerkirschen.
- Der Briefwechsel betreffend Früchte und Gemüse sieht für den Fall, dass sich als Folge des Beitritts von Spanien und Portugal zu den EG Probleme mit dem Absatz schweizerischer Früchte und Gemüse ergeben, vor, dass die beiden Parteien Konsultationen aufnehmen und, gegebenenfalls, geeignete Massnahmen ergreifen.
- Der Briefwechsel betreffend das Übergangs-Handelsregime für die schweizerischen Käseexporte legt die Modalitäten fest, welche während der Übergangszeit für den schweizerischen Käseexport nach Spanien und Portugal zur Anwendung gelangen. Diese Modalitäten erlauben einen stufenweisen Übergang vom heute geltenden System zum Importsystem, wie es das Käseabkommen zwischen der Schweiz und den EG vorsieht und welches die neuen Mitgliedstaaten am Ende der Übergangsperiode anzuwenden haben. Die Übernahme der Gemeinschaftsregelung durch Spanien wird die schweizerische Position auf dem spanischen Markt verbessern. Für Portugal gilt dies nicht, da hier schon heute die geltenden Zollabgaben sehr klein sind. Die für Portugal getroffene Vereinbarung erlaubt es jedoch der Schweiz, eine akzeptable Wettbewerbsposition im Verhältnis zu den EG-Mitgliedstaaten aufrechtzuerhalten.

Protocoles additionnels avec les CE au sujet de l'Espagne et du Portugal

Le Conseil fédéral a approuvé les projets de protocoles additionnels aux Accords de libre-échange de 1972 entre la Suisse et la Communauté économique européenne (CEE) et entre la Suisse et les Etats membres de la Communauté européenne du charbon et de l'acier (CECA), qui régleront le régime commercial pour les produits industriels et agricoles transformés entre la Suisse d'une part, l'Espagne et le Portugal de l'autre, pendant la période transitoire de 7 ans d'intégration graduelle de ces deux pays dans les CE. Il a en outre approuvé trois projets d'échanges de lettres entre la Suisse et la Communauté concernant les échanges de certains produits agricoles avec les deux nouveaux pays membres et avec la CE dans son ensemble.

Ces accords constituent le résultat de quatre mois de négociations et ont été finalisés le 7 février 1986 par la délégation suisse, dirigée par l'Ambassadeur Philippe Lévy, et la Commission des CE. Ils doivent encore être formellement approuvés par le Conseil des CE. Ils entreront en vigueur le 1er mars 1986.

Pour les produits industriels et agricoles transformés, les dispositions des protocoles additionnels prévoient que:

- les droits de douane subsistant sur les produits industriels dans les échanges entre l'Espagne et le Portugal d'une part, la Suisse de l'autre, seront supprimés graduellement et d'une manière réciproque au cours de la période transitoire de 7 ans, selon le même calendrier que celui qui sera observé entre la Communauté des Dix et les deux nouveaux membres. A partir de 1992 le libre-échange sera ainsi réalisé avec l'Espagne et complété avec le Portugal;
- la couverture de la Convention de Stockholm étant plus large que celle des accords de libre-échange Suisse-CE, des droits de douane devront être réintroduits graduellement dans les échanges entre la Suisse et le Portugal, pour un certain nombre de produits industriels et agricoles transformés;
- l'Espagne est autorisée à maintenir à l'égard des pays de l'AELE (comme d'ailleurs à l'égard de la Communauté des Dix) des contingents quantitatifs à l'importation pour 14 groupes de produits, pendant une période transitoire de 3 ou 4 ans. Des contingents globaux pour les importations en provenance des pays de l'AELE ont pu être fixés, qui permettent de sauvegarder nos courants d'exportation en 1986. Le rythme d'augmentation annuel des contingents sera par la suite le même que celui qui est applicable aux produits de la CE.

En ce qui concerne les produits agricoles, le contenu des trois échanges de lettres est le suivant:

- Selon l'échange de lettres concernant les adaptations des accords agricoles existants et les concessions réciproques sur certains produits agricoles les accords existants entre la Suisse et la CE seront étendus aux deux nouveaux membres. En outre, la Suisse:
 - étendra à la CE pour 4 produits (citrons, olives, amandes, sardines) les concessions tarifaires qu'elle accordait jusqu'ici à l'Espagne et au Portugal. Conformément à la pratique suivie dans le passé, ces concessions seront étendues, d'une manière autonome (erga omnes). Les autres avantages tarifaires accordés jusqu'à présent à l'Espagne et au Portugal sont supprimés et les droits de douane réintroduits au 1er mars 1986;
 - réintroduira les contingents d'importation de vin rouge en fûts en provenance de l'Espagne et du Portugal et de fleurs coupées en provenance de l'Espagne;
 - continuera d'accorder le traitement fiscal privilégié pour le Porto et le Madère.
 En contrepartie, la CE nous accordera:
 - l'inclusion du Vacherin Mont-d'Or dans le régime préférentiel dont bénéficient nos principaux fromages à l'exportation dans la Communauté;
 - un contingent de 1000 tonnes de cerises de table, à l'exception des griottes, en franchise de douane.
- L'échange de lettres concernant les fruits et légumes prévoit qu'au cas où des problèmes d'écoulement des fruits et légumes suisses devaient se poser à la suite de l'adhésion de l'Espagne et du Portugal, les deux parties se déclarent d'accord d'entrer en consultation et, le cas échéant, de prendre des mesures appropriées.
- L'échange de lettres concernant le régime transitoire pour nos exportations de fromage fixe les modalités du régime applicable pendant la période de transition à nos exportations de fromage en Espagne et au Portugal. Celles-ci permettront un passage graduel du régime actuel vers le système d'importations établi par l'accord Suisse-CE sur les fromages, que l'Espagne et le Portugal devront appliquer à la fin de cette période. La reprise par l'Espagne du régime communautaire améliorera notre position sur le marché espagnol, ce qui n'est pas le cas au Portugal, où les charges douanières sont actuellement très faibles. L'arrangement conclu pour ce pays permet toutefois de sauvegarder une position concurrentielle acceptable par rapport aux Etats membres des CE.

Löschung eines Grossisten im Register der Steuerpflichtigen und Widerruf von Grossisten-erklärungen

Die Eidg. Steuerverwaltung, Hauptabteilung Warenumsatzsteuer, gibt bekannt, dass die Eintragung der Firma

Jean-Pierre Page
menseiserie, Petit-Lancy
p. adr. route du Nant-d'Avril 107,
1217 Meyrin

Grossisten Nr. 384 247

mit sofortiger Wirkung im Register der Steuerpflichtigen (Grossistenregister) gestrichen worden ist.

Die von dieser Firma abgegebenen Grossistenerklärungen haben damit ihre Gültigkeit verloren. Sie kann daher, gestützt auf die von ihr ausgestellten Grossistenerklärungen, nicht mehr steuerfrei beliefert werden.

3003 Bern, den 28. Februar 1986

Eidg. Steuerverwaltung
Hauptabteilung Warenumsatzsteuer

Baubausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen

Kreisdirektion III

Rapperswil-Rüti, km 61.725

Gewölbte Brücke über die Jona in Jona

Baumeisterarbeiten für die Sanierung.

Vorausmass: Abbruch 200 m³
Aushub 450 m³
Beton 300 m³
Schalung 450 m²
Armierung 17 t

Abgabe der Pläne gegen Bezahlung von Fr. 20.-. Der Betrag wird nicht zurückerstattet. Die Zusendung der Pläne per Post ist nur möglich gegen Voreinzahlung des Betrages an die Abgabestelle der Eingabeformulare.

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Montag, 3. März 1986, bei der Sektion Brückenbau, Bahnhof Zürich Enge, Bederstr. 1, 8002 Zürich. Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Gemeinsame Begehung: Donnerstag, 6. März 1986;

Treffpunkt: beim Objekt, Koordinate 705900/232680.

Angebote mit der Aufschrift «Jonabrücke in Jona» sind der Kreisdirektion III der SBB, 8021 Zürich, bis Freitag, 21. März 1986, verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 31. Dezember 1986 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Dienstag, 25. März 1986, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 303. Hierzu haben die beteiligten Unternehmen und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 77)

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1985

Die Einbanddecken für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» 1985 (58. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handels- und Wirtschaftsblatts bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass neben den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.- auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handels- und Wirtschaftsblatts, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungscheins anbringen.)

Couvertures pour «La Vie économique» 1985

Les couvertures pour l'édition de 1985 (58e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

Klosters-Madrisa Bergbahnen AG Klosters Dorf

Ausgabe von Partizipationsscheinen

Betrag: Fr. 1 000 000.—, eingeteilt in 4000 Inhaber-Partizipationsscheine von je Fr. 250.— Nennwert.
Emissionspreis: Fr. 350.— je Partizipationsschein +3% eidg. Emissionsabgabe.
Zeichnungsfrist: vom 24. Februar bis 5. März 1986, mittags.

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Februar 1986.

Klosters-Madrisa Bergbahnen AG
Der Verwaltungsrat

Metamine SA, Société Métallurgique Glaris

Messieurs les actionnaires sont convoqués à la

60e assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le mardi 8 avril 1986, à 11 h. 15, dans les locaux de la Société de Banque Suisse, à Bâle.

Ordre du jour statutaire.

Le conseil d'administration



Sparbank Triengen

Einladung zur 84. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 8. März 1986, 15.30 Uhr, in der Mehrzweckhalle des Oberstufenschulhauses, in Nebikon.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresbericht und Bericht der Kontrollstelle pro 1985.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung.
4. Kapitalerhöhung von Fr. 1 400 000.— auf neu Fr. 5 000 000.—; Beschlussfassung gemäss Antrag des Verwaltungsrates über die vorgesehene Form der Kapitalerhöhung sowie Feststellung der Zeichnung und Liberierung.
5. Statutenänderung.
6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, die Anträge über die Gewinnverwendung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 26. Februar 1986 in den Banklokalen in Triengen, Nebikon und Büron zur Einsicht auf.

Für die Teilnahme an der Generalversammlung in Nebikon ist eine Eintrittskarte erforderlich. Diese kann bis zum 7. März 1986 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei den Niederlassungen Triengen, Nebikon und Büron bezogen werden. Gemäss Statuten können sich die Aktionäre durch Personen vertreten lassen, die ebenfalls schon Aktionäre sind.

Triengen, den 18. Februar 1986

Sparbank Triengen
Der Verwaltungsrat

NATIONAL PATENT DEVELOPMENT CORPORATION New York, N.Y., U.S.A.

NATIONAL PATENT DEVELOPMENT CORPORATION fabrique et vend des produits ophtalmologiques, biologiques et médicaux.

La Société fonde sa croissance sur la recherche et le développement de nouvelles technologies. Elle est cotée à l'American Stock Exchange.

EMPRUNTS CONVERTIBLES 1986-1996

Emprunt convertible 5% 1986-1996
de Fr.s. 50 000 000.—

Emprunt en deux monnaies convertible 7% 1986-1996
de US\$ 15 000 000.—

Conditions communes

Durée: 10 ans maximum.

Coupons: annuels au 18 mars.

Prix d'émission: 100% à savoir Fr.s. 5000.— plus 0,3 timbre fédéral de négociation.

Délai de souscription: du 25 février au 3 mars 1986 à midi.

Libération: 18 mars 1986.

Cotation: sera demandée aux bourses de Bâle, Genève et Zurich.

Conversion: dès le 18 juin 1986 et jusqu'au 8 mars 1996 en actions ordinaires de National Patent Development Corporation.

Restrictions de vente: Etats-Unis d'Amérique.

Intérêt: 5⁵/₈ % p.a.

Coupons: obligations au porteur de Fr.s. 5000.— nominal.

Prix de conversion: US\$ 26,917176.— par action de National Patent Development Corporation (Fr.s. 5000.— = 97 actions au taux de change de US\$1.— = Fr.s. 1,915).

Remboursement anticipé:

- a) En tout temps à partir du 18 juin 1986, l'emprunteur a le droit de rembourser l'emprunt à 100% pour autant que pendant 30 jours boursiers consécutifs le prix du marché en US Dollars de l'action National Patent Development Corporation est 130% du prix de conversion en US Dollars et que l'équivalent en francs suisses du prix du marché multiplié par le nombre relatif des actions (utilisant le taux de change déterminé journalièrement par la bourse de Zurich) est au moins 110% du prix de conversion des actions ordinaires.
- b) en cas d'introduction d'impôts à la source aux USA à la valeur nominale plus primes annuelles dégressives commençant à 4%.

Le capital, les intérêts et primes éventuelles sont payables en francs suisses libres, nets de tous impôts et taxes, présents ou futurs, perçus à la source aux Etats-Unis d'Amérique.

BANQUE GUTZWILLER, KURZ, BUNGENER S.A.

BANK HEUSSER & CIE AG
INTERALLIANZ BANK ZÜRICH AG
LTCB (SCHWEIZ) AG
NIPPON KANGYO KAKUMARU (SUISSE) S.A.

BANQUE DE LANGNAU
BANQUE PASCHÉ S.A.
COMPAGNIE DE BANQUE ET D'INVESTISSEMENTS, CBI
DAI-ICHI KANGYO BANK (SCHWEIZ) AG

BANK IN HUTTWIL
BANK KÜNZLER AG
BANQUE CIAL (SUISSE)
— Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine S.A.
BANQUE DE DÉPÔTS ET DE GESTION
BANQUE NATIONALE DE PARIS (SUISSE) S.A.
BARCLAYS BANK (SUISSE) S.A.
CHEMICAL BANK (SUISSE)
FINTER BANK ZÜRICH

N° de valeur: 887 286

Intérêt: Fr.s. 350.— p.a. représentant un taux d'intérêt de 7% sur le prix d'achat de Fr.s. 5000.—.

Coupons: obligations au porteur de US\$ 3000.— nominal.

Prix de conversion: US\$ 26,917176.— par action de National Patent Development Corporation (US\$ 3000.— émis à Fr.s. 5000.— = 97 actions).

Remboursement anticipé:

- a) En tout temps à partir du 18 juin 1986, l'emprunteur a le droit de rembourser l'emprunt à 100% pour autant que pendant 30 jours boursiers consécutifs le prix du marché en US Dollars de l'action National Patent Development Corporation est 130% du prix de conversion en US Dollars.
- b) en cas d'introduction d'impôts à la source aux USA à la valeur nominale plus primes dégressives commençant à 4%.

NORFINANZ-BANK ZÜRICH
SAMUEL MONTAGU (SUISSE) S.A.
J. HENRY SCHRODER BANK AG

DAIWA (SWITZERLAND) LTD
HOTTINGER & CIE
THE INDUSTRIAL BANK OF JAPAN (SWITZERLAND) LTD
SANYO SECURITIES & FINANCE (SWITZERLAND) S.A.
SUMITOMO TRUST FINANZ (SWITZERLAND) LTD

GRINDLAYS BANK p.l.c.
E. GUTZWILLER & CIE, Banquiers
MITSUI FINANZ (SCHWEIZ) AG
NEW JAPAN SECURITIES (SCHWEIZ) AG
THE NIKKO (SWITZERLAND) FINANCE CO. LTD
NOMURA (SWITZERLAND) LTD
RÜEGG BANK AG
SANWA FINANZ (SCHWEIZ) AG
VOLKSBANK WILLISAU AG

N° de valeur: 887 287



Gute Stempel und Schilder von

Wanger+Ulrich AG

8401 Winterthur Rütlistr. 10 (beim Lindspitz)
Telefon (052) 22 65 51 immer P

justitia

— für erfolgreiches
Inkasso

Wir verwerten
risikofrei Ihre

**Pfändungs-
und Konkurs-
verlustscheine**

Rufen Sie an:
Tel. 01 252 57 15
(Herr Di Renzo)



Inserate
erschliessen
den Markt

Zu verkaufen

RUF-Buchungsmaschine Praetor 500

Preis nach Vereinbarung.

Weitere Auskünfte erteilt

BAUMANN

IMMOBILIEN UND BAU AG
Bonslettenstrasse 3 3000 Bern 26
Postfach 37 Telefon 031 24 54 33

SÄCKE/EMBALLAGEN aus Polypropylengeweben

Container-Säcke
die ideale, preisgünstige Verpackung für
viele Produkte.

Informieren Sie sich bei
Gustav Maag, Tel. 01 491 90 88
Badenerstrasse 450, 8004 Zürich

Alles über
Klima

Entfeuchter

für Weinkeller, Lager, Archiv,
Labor, Magazin, Erdgeschoss-
räume, Ferienwohnung oder
überall, wo es zu feucht ist!

Verlangen Sie Prospekt!

KLIMAWATT AG **GENERAL
ELECTRIC**
01-4636640 Gutstrasse 86
8055 Zürich

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1981-1983

Un 96e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru en avril 1984; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1981-1983

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1981-1983 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 35 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.